

A TENGERPART

POLITIKAI NAPILAP.

X évfolyam.

FIUME, vasárnap 1913. június 22.

139. szám

Megjelenik naponta a délutáni órákban.
Szerkesztőség és kiadóhivatal (telefonszám 229).
Fiume, Gradinata del Sasso Bianco 3. I em.
Nyomda telefonszáma (lapzártá előtt) 400.

Felélős szerkesztő:
MURAI JENŐ.

Előfizetési ár helyben és vidéken:
Égész évre 24 kor. | Negyedévre 6 kor.
Félévre 12 kor. | Egy óra 2 kor.
Egyes szám ára Fiumében 6 fillér.
Hivatalos hirdetések 6 hasábos petit sorja 60 fillér.

Feltámadt a Skodra-ügy.

Mi történt San-Giovanni di Meduában.

Az olvasót visszavezetjük három hónappal. Akkor történt, hogy A Tengerpart olyan világszenzációt pattantott ki, amely napokon át foglalkoztatta az egész világ sajtóját, végül pedig a monarchia diplomáciája vette kezébe az ügyet, hogy elégtételt szerezzen a rajtunk esett sérelemért.

1913. március 20-án történt, hogy az Ungaro-Croata Skodra gőzöse megérkezvén San Giovanni di Meduából, Blazich h. kapitány ezt a jelentést terjesztette be:

Március 11-én a Skodra San Giovanni di Meduában rakodott, mikor görög hajók szerb katonaságot hoztak oda, akik ezen az uton igyekeztek Skutari alá, hogy az ostromló montenegróiaknak segítségükre legyenek. Egyszerre azonban váratlanul megjelent a Hamidie, a törökök félelmetes cirkálója és bombázni kezdte a görög hajókat — még pedig oly sikerrel, hogy két görög gőzös csakhamar lángba borult, de megsérült többekévéb a többi 14 is. A Hamidie rövid félórai attak után ismét távozott. A Skodra ekkor szintén el akart menni, Blazich kapitány meg is jelent a rév hivatalban és kérte a tá-

vozási engedélyt. Közben azonban ott termett a montenegrói csapat parancsnoka és arra kérte Blazichot, hogy hajozza ki a szerb gényiségét. Egyedül Hinkelman Lajos gényem volt hajlandó, a montenegrói parancsnok letartóztatta őt és a Skodra egész legénységét. Egyedül Hinkelman Lajos gépészt hagyták a helyén, de hat fegyveres montenegróit állítottak mögéje, akik rákényszerítették, hogy a gőzös a görög hajókhoz menjen és partra szállítsa a szerbeket. Az első szállítmánnyal épp parthoz értek, mikor ismét feltűnt a Hamidie. A montenegróiak ész nélkül vetették magukat a vízbe és vadul menekültek a török hajó pusztító kartácsai elől. A Skodra felhasználta az általános felfordulást és — felvonván a magyar lobogót, ennek égése alatt — elmenekült San Giovanni di Meduából.

A Tengerpart révén nyilvánosságra jutott eset óriási konsternációt keltett. Wickenburg István gróf kormányzó rövid uton magához kérte az iratokat és telefonon nyomban jelentette az esetet a külügyminiszterumnak. A külügyminiszter rendeletére a leg-

szigorubb vizsgálat indult meg, kihallgatták a Skodra egész legénységét, amely a fentebb leírt módon adta elő a tényállást.

A külügyminiszter a maga nemében páratlan esetet diplomáciai ultra terelte és San Giovanni di Meduában a maga bizalmi embereivel újabb nyomozást végeztetett. És ez a nyomozás olyan szenzációs eredménnyel végződött, hogy az összes iratokat visszaküldték a fiumei tengerészeti hatóságához — azzal az utasítással, hogy a Skodra embereit hallgassák ki még egyszer és igyekezzenek tőlük a valódi tényállást megtudni, mert az első jelentés, valamint a legénység vallomása homlokegyenest ellenkezik azzal, amit a külügyminiszterium bizalmi emberei kinyomoztak és a jelek arra vallanak, hogy a Skodra emberei nem mondták el a valóságot.

Amit a külügyminiszterium bizalmi emberei kinyomoztak, az lényegében a következő:

Mikor a görög hajók a szerb katonasággal megérkeztek, a montenegrói parancsnok elrendelte, hogy a szerbeket a leggyorsabb tempóban azonnal partra kell szállítani. Éppen akkor a rév hivatalban tartózkodott Blazich, a Skodra kapitánya, akit Kuzák révkapitány megkért, hogy segítsen a partraszállításnál. Blazich a legnagyobb készséggel tett eleget a kérelemnek és elrendelte, hogy a Skodra menjen a görög hajók mellé. A Skodra egész legénysége horvát, így a szívük a szlávokhoz huzott. A parancsot tehát

gramhoz. Mondd csak öregem, hány ujságot olvasol te reggel?

Albert: Kettőt.

Dénes: Nevetséges! En hatot olvasok, még pedig tisztán a magam személyes szempontjából. Megnézem a lapokban, hogy a nagy emberek közül ki beteg, vagy ki haldozik. Megkeresem, hogy ki utazott el Párisból, ki változtatott lakást, elolvasom a színházi pleykákat, a himenhireket és gyászrovatot. Mert tudd meg, a legfontosabb dolog: az esküvők s a temetések. Ha előre akarsz jutni, minden temetésen és minden esküvőn kivétel nélkül jelen kell lenned. Az előtt ily alkalmakkor néha jól unatkoztam, de egyszer sem történt meg, hogy a templomban, vagy a temetőben csinos kis falatra ne akadtam volna. Minden jó üzletet, amit a dícsőség, a pénz, vagy a szerelem mezején csináltam, ott kezdtem nyélbe ütni. Ott akadsz azokra az emberekre, akikre szükséged van: nőkre és férfiakra egyaránt. És tudod, észrevettem, hogy főképpen a temetések valóságos kincseshányák. En sohasem boszankodtam a sok gyászjelentésen, amit a nyakamra küldenek. Nékem a gyászistentiszteletet mindi jól estek. Tavaly rendjelet kaptam s tudod-e, miért? Mert jelen voltam, amikor eltemették az államtitkár öcsöse kedvesének az apját. Majd elmesélem a dolgot, ha egyszer együtt leszünk egy esküvőn.

Albert: És te rendszeren részt veszel az ilyen ceremóniákban?

Dénes: Többször becsülöm őket az evésnél és az ivásnál.

„A Tengerpart“ tárcája

A siker útja.

Albert, 45 éves, őszülő hajjal.

Dénes, 30 éves, barna fiatalember.

Albert: Ugy bizony, tehetséges ember vagy, nagyon tehetséges.

Dénes: És még valami...

Albert: Nagy szerencséd is volt, ropant nagy szerencséd!

Dénes: Dehogyan volt!

Albert: Hogy is ne lett volna? Minden csak a javadra vált, még a hibáid is!

Dénes: Mert hasznot tudtam huzni belőlük. Magam csináltam meg a dicsőségemet. Niváló helyet foglalok el, sőt korunk öt legnagyobb regényírója közé tartozom.

Albert: Ki hát a többi négy?

Dénes: Azt nem igen tudjuk... De ha föl is értem a magasba, mert hogy ott vagyok, az kétségtelen...

Albert: És ott is maradsz...

Dénes: Mégis csak igaz, hogy alapjában sohasem volt szerencsém.

Albert: Na, na!

Dénes: Ugy bizony, magam teremtettem meg a szerencsémét, magam hajtottam hatalmamba.

Albert: De hát mégis csak volt szerencséd?

Dénes: Elejétől fogva nem. Balvégzetemet magam fordítottam szerencsére.

Albert: Hogyan!

Dénes: Hát leszek oly szives, hogy elárulom neked, bár barátom és kollégám vagy. Annál inkább megtehetem, mert most már, őszintén szólva, rám nézve csöppet sem vagy veszedelmes. Eppen azért semmit sem hallgatsz el. Tehát, hogy karriért csinálj, két dologra van szükséged. Első sorban tehetségre.

Albert: Nagyra!

Dénes: Nem tulságosan nagyra...

Albert: De bocsáss meg...

Dénes: Nem, nem! A tulságosan nagy tehetség csak akadály. A háboruban a katonát nem szabad nagyon megterhelni. Elég valami csinos pici tehetségecske, hogy úgy mondjam, zsebbevaló tehetségecske. Ha ez aztán megvan...

Albert: De hisz ez a fődolog!

Dénes: Ez? Ez semmi sem. A tehetség manapság keyeset nyom a latban. Hisz mindenki tehetséges. A tehetséggel magával nem jutsz fel a magasba. Ha az embernek nincs egyebe, mint csak tehetsége, elpusztul, vagy elzüllik, megbolondul, vagy miniszter lesz, de karriért nem csinál.

Albert: No, de hát, mi kell még?

Dénes: Mindenféle apró eszköz!

Albert: Miféle eszköz?

Dénes: Mindenféle! Ebbe a pár szóba foglalhatnám össze: Ne hanyagoldj el soha semmit! Erted! Semmit!

Albert: Csak beszélj, magyarázz meg mindent.

Dénes: Csak azért lett belőlem valami, mert aggodalmasan ragaszkodtam e pro-

örömmel teljesítették, egyedül a német Hinkelmann Lajos gépész figyelmeztette Blazichot, hogy a dolognak igen súlyos következményei lehetnek, mert nekik nem szabad a semlegességet ennyire megsérteni. A Skodra ennek dacára kezdte a szerbeket kihajózni.

Ekkor jelent meg a Hamidie, amely aztán tüzes energiával szól bele a nagy barátkozásba. Tény, hogy ekkor a Skodra gyorsan felvonta a magyar lobogót és a Hamidie egyetlen lövést sem irányított feléje; tény, hogy a Skodra nem segített a Hamidie bombáitól felrobbantott hajókról vízbe esett katonákon. Ez azonban a rémületnek tudható be, bár a tengerészeti törvények értelmében a mentésben már köteles lett volna részt venni; tény, hogy a Skodra legénységét egy fél órára letartóztatták, de erős a gyanu, hogy ez tisztára porhintés, szemfényvesztés volt.

Ezek voltak azok az okok, melyek alapján a kis Montenegró olyan foghegyről válaszolt, mikor a külügyminiszter felvilágosítást, esetleg elégtételt kért. Természetes, mert igazának tudatában volt.

Ezzel kapcsolatban a külügyminiszterium nyomozó közegei még egy súlyos dologról tettek jelentést. Olyan adatokra bukkantak, amelyek igazolni látszanak azt a lapangó, bujkáló gyanut, hogy a háboru tartama alatt az Ungaro—Croata több ízben hadi dugárut szállított a szövetségeseeknek. A külügyminiszterium természetesen szigorú vizsgálatot rendelt el ebben a súlyos vád dolgában is.

Az iratok már a fiumei tengerészeti hatóságnál vannak, ahol a legnagyobb titokban kezelik az ügyet. Maga Rödiger Ernő miniszteri oszt. tanácsos, révkapitány vezeti a vizsgálatot, hogy világosságot deríthessen a Skodra titokzatos kalandjára, amely nemrégén egy világszenzáció középpontjában állott.

Erdekes, hogy Hinkelmann Lajos gépész az eset óta tömegesen kapja a fenyegető leveleket, melyekben azt írják neki, hogy szlávellenes magatartásáért bosszút állanak rajta.

—o—

A „TENGERPART“ telefon sz. 229.

Albert: Hát mit csinálasz, ha egyszerre van egy esküvő s egy temetés?

Dénes: Agyonhajszoltatok pár fiakkerlovat!

Albert: Hát ha a temetés a város egyik végén van, az esküvő a másik végén.

Dénes: Akkor az egyikről le kell mondanom.

Albert: De melyikről?

Dénes: Mindig az esküvőről. Mert hát a legrosszabb esetben úgy teszem jóvá a dologot, hogy elmegyek majd annak az embernek a temetésére, akinek esküvőjét el kellett mulasztanom. Már ha a temetést mulasztom el, azt többé helyre nem üthetem.

Albert: Ugy van, a halott embernek már nem mehatsz el az esküvőjére. Csak folytasd!

Dénes: Mondtam, hogy ne hanyagoldj el soha semmit. Tehát írnod is kell, sokat, szakadatlanul...

Albert: Magától értetődik, mert ha az ember író...

Dénes: Félreértesz engem. Ugy gondolom, hogy leveleket kell írni, apró értesítéseket, pár szóf a névjegyedre.

Albert: De kinek?

Dénes: Mindenkinek.

Albert: Persze főképpen olv embereknek, kik hasznukra lehetnek, kiknek befolyásuk van?

Háziasszonyok szövetsége.

—o—

A nők választójogi világszövetsége most tartotta nemzetközi kongresszusát Budapesten. És ennek a kongresszusnak a keretében olyan alakulás történt meg, mely egészen joggal érdekelhet bennünket, mint a messze jövőendő aktualitása, a nők választójoga.

Ausztriában van egy egyesület a neve: Osztrák Háziasszonyok Országos Szövetsége. Ez a szövetség a kongresszus alkalmából delegálta néhány tagját, hogy Budapestre jöve itt is megállapítsák a magyar nők hasonló szövetségét. Ez a szövetség Magyar Háziasszonyok Szövetsége név alatt csakugyan meg is alakult. Hogy mi ennek a szövetségnek célja, azt legjobban abból a munkából lehet megállapítani, amelyet az osztrák szövetség már eddig is végzett. Az osztrák háziasszonyok a rettenetes és nyomasztó drágaság ellen tömörültek, ezidőszent tizezer háziasszony tartozik a lajthántuli szövetséghez. Bécsi asszonyok egyaránt vannak ebben a szervezetben, Olmützben, Brünben, Gleichenbergben alakultak meg a szervezetek fiókjai. Az olvasó talán még emlékezni fog arra a huszforradalomra, a melyet az olmützi háziasszonyok rendeztek és amelyiknek az volt a vége, hogy a mészárosok kénytelenek voltak engedni.

— Alakítsuk meg itt is a fogyasztók kartelljét a termelőkkel szemben! — javasolta a szónoknő, aki Ausztriából jött át hozzánk propagálni az ideát. És ez a tömör mondat fejezné ki a legjobban, hogy itt miről van szó. Eddig sok mindenféle kartellről hallottunk, ezeknek a kartelleknek azonban egyetlen közös vonásuk volt, az, hogy soha sem a vevők, hanem mindig az eladók léptek egymással szövetségre abból a célból, hogy az árakat magasabbra hajtsák föl, mint a nyílt konkurrencia mellett lehetséges volna. Most, amikor először van szó komoly formában ennek az ellenkezőjéről, ez olyan komoly, olyan súlyos dolog, hogy az ember akármilyen örömmel és elismeréssel nyilatkozik is a kezdeményezésről, a legnagyobb szépséggel és kicsinyhitűséggel nézi a fejleményeket.

Eddig mindig az volt a törvény, hogy

Dénes: Mindenki, a legkisebb ember is, előbb-utóbb, bizonyos pillanatban hasznukra lehet. Senkit sem szabad elhanyagolni. Életemet irással töltöttem el. Leveleim az én igazi műveim.

Albert: De hát mindennek megvan a maga határa.

Dénes: Dehogyan van. Mindig s mindenkinek írok. Azoknak, akik rendjelet kaptak, már az előző este, ami könnyű dolog, mert Párisban az ilyesmit előre tudja az ember. „Tisztelt uram“, vagy „Kedves barátom, hadd legyek az leső“ stb. Ha az újsághól látom, hogy valami kellemes dolog történt valakivel, legyen az kinevezés, bizottsági tagság, jutalomban részesül, akadémiai pályadíj stb., azonnal gratulálok neki. Eppen úgy írok azoknak is, kiket valami kellenetlenség ért... gyászbeszéd, sorscsapás, anyagi kár... Kényes levelek ezek, de meg kell írnom őket, a kárvalottaknak szívére kell hatnom... Nagyon hálás lesz érte, nem örökre, de bizonyos időre. És ha véletlenül éppen abban az időben van rája szükséged, szinte bizonyosan szolgálatodra fog állani.

Albert: Pompás!

Dénes: Írok valamennyi kritikuskomnak, azoknak, kik megdicsérik s azoknak, kik lerántásnak. Ez utóbbiaknak még inkább. Ha rám vonatkozó hírt tettek az újságba, először mindig hibásan teszem közzé.

a fogyasztóknak diktáltak, a fogyasztók pedig teljesítették az eléjük terjesztett fölteleket, úgy, mintha meghódolt, vert sereg lennének. Eddig az volt a törvény, hogy a fogyasztó mindig mint az engedelmes birka engedte át gyapját annak, akinek éppen kedve támadt rá, hogy megnyirja és ez ellen nem volt orvosság. Jöhetne olyan idő is, amikor a fogyasztó venné át a diktálás szerepét?

A józanul okos dolog mindenestre ez volna. Először is azért, mert a fogyasztó az, aki vásárol, aki választ, aki dönt afölött, hogy megszerez-e valamit és hogy azt kinél és hogyan szerzi meg? A vétel és eladás természete szerint ez mindig a fölénynek bizonyos mértékével szokott járni. Másodszer ez volna a józanul okos dolog azért, mert a termelő van a fogyasztóért és nem megfordítva a fogyasztó a termelőért. Harmadszer ez volna a józanul okos dolog azért, mert amíg a termelők csak kevesen vannak, addig ezen a világon mindenki fogyasztó, a legkisebb gyermektől kezdve az elaggott öregig mindenki adózik a termelőknek, amiből egészen természetes az, hogy a közérdek, a többek érdeke a fogyasztók felé hajlik és ellenkezik a közérdekkel az, hogy a kevesebb számú termelő kizsákmányolja a sokkal nagyobb számú fogyasztót.

Azonban eddig hiábavaló volt minden józan ész és minden logika. A termelők éppen azért, mert kevesebben voltak, megtalálták egymást, ahelyett, hogy kölcsönös konkurrenciával lenyomták volna egymás árait, szépen parcelláztak egymás között a fogyasztók bőrét és jóelőre megállapítva az érdekek határvonalát, nyúznak meg egészen szisztematikus bennünket. A fogyasztók pedig teljesen szétszórva és egymásról tudomást sem véve, egyszerűen szörnyűkedtek és csodálkoztak azon, hogy a drágaság hogyan emelkedik, azonban nem volt módjuk arra, hogy ennek az emelkedő drágaságnak határt szabjanak.

Az osztrák háziasszonyok szövetsége, mely most ime testvérintézményre talált Magyarországon is, azért értékes és rokonszenves intézmény, mert azt próbálja meg, ami eddig nem volt, az elnyomott fogyasztók szervezését és a fogyasztók öntudatának fölébresztését. Az arányok, amelyekben az az osztrák egyesület a működését megkezdte, nem tulságosan nagyok: tizezer háziasszony egy olyan országban, ahol harminc

Albert: Ugyan miért?

Dénes: Hogy másnap helyreigazíthassam.

Albert: S ha könyvet küld valaki?

Dénes: Három levelet írok neki.

Albert: Hármat egy könyvért?

Dénes: Hármat. Egyet aznap, amikor megkapom a csomagot: „Megkaptam küldeményét, szívből köszönöm, el fogom olvasni.“ Aztán várok, míg eltelik az erkölcsileg szükséges idő. Az az ur már azt gondolja, hogy lóvá teszem, hogy sohasem olvasom el a könyvét. Egyszer csak újabb levelet kap tőlem: „Még nem értem a könyv végére, de olvasom, olvasom.“ S egy hét múlva elküldöm az utolsó levelet is: „Végre elolvastam könyvét, ezt a csodálatos művet“, stb. Ez a három, egymásra következő levél az én kedves iró-társam hiúságára spekulál. Nem is gondolod, hogy ez az ember milyen jó barátom lesz. Valamennyi pajtásomban folyton-folyvást elragadó genialitást fedeztem fel, így hát szívesen elismerik, hogy van ám némi tehetségem.

Albert: Vagy leginkább némi izlésed...
Dénes: És kinek írok még, az ördögbe... No várj csak... Annak a sok névtelen emberkének, meg, nőskének, aki autogramgyűjtőjének számára pár sajátkezű sort kinyomtat tőlem. Írok mindazoknak, kik valahol beszédet mondtak, kik megmenekültek

millió körül van a lakosok száma, nem mondható valami soknak. De minden ujat kezdeni kell valahol és azok az apró sikerek, amelyeket az osztrák háziasszonyok szövetsége, dacára a szerény kezdetnek, máris elért, azt ígéri, hogy érdemes elvégezni a kezdeményezés munkáját, mert ezen a téren még minden egyes háziasszony igen sok tehet övéi és háztartásának budgettja érdekében. Az olműtzi asszonyok győzelme mellett a bécsi háziasszonyok is értek el sikereket, elérték azt, hogy Bécs város tanácsába két tagot delegálhattak, akik a szövetség nevében ott a biztonságban is javaslatokat tehetnek a lakásdrágaság és a háziurak zsar-

nokoskodása ellen. A brünni háziasszonyok elérték azt, hogy ott a tej ára harmincegy fillérről visszaszállt huszonhat fillérré.

Apró sikereket, de mutatják azt az utat hogy az asszonyokra itt szenzációsan szép eredmények várhatnak. Az egyik szónoknő ezt mondotta:

— Három nagy sebtől vérzünk: lakásdrágaságtól, az élelmiszeruzsorától és a seledmizériától!

— Nos, ha egyebet nem, azt már megmutatta az asszonyok szövetsége, hogy ettől a három sebtől nem kell okvetlenül véezni, mert van ellenük orvosság.

—o—

A rappresentanzát feloszlatták.

—«o»—

A kormányzó a mai napon a következő két belügyminiszteri rendeletet közölte a városi tanácssal tudomás vétel, illetve fogantatás végett.

I.

Fiume szabad város és kerületének képviselőtestülete 1913. évi április hó 14-én tartott ülésében hozott határozatával kimondta, hogy „a kormányzónak azon felfogása, hogy az állam feltétlenül jogosítva van az állami határrendőrségnek Fiumében való felállítására, téves és képtelen (absurd), mert a magyar kormánynak nem áll jogában, hogy Fiuménak a rendőrségre vonatkozó önkormányzati jogait csorbítsa, amely okból a képviselőtestület visszautasítja a kormányzó által hirdetett és Fiume autonómiájának el nem tűrhető sérelmét képező nézetét“.

Míthogy a határrendőrségről szóló 1903. VIII. t.-c. hatálya az állam egész területére, így tehát Fiuméra is kiterjed és míthogy a törvény kötelező erejének ezen képviselőtestületi határozatban megnyilvánuló tagadásba vétele az állam érdekeibe ütközik, a m. kir. belügyminiszter a képviselőtestület ezen határozatát megsemmisítette.

A f. é. június hó 13-án tartott ülésében hozott határozatával pedig elrendelte a képviselőtestület, hogy haladéktalanul történjék intézkedés az iránt, hogy a városi rendőrség által dr. Baccich Icilio ellen jogtalanul hozott indokolatlan és önkényes kiuta-

valami szerencsétlenségtől, kik párpajt vátak, vagy megnyertek egy pört. Így teszek azért szimpatikusnak tartanak.

Albert: Szimpatikus nagy embernek.

Dénes: Semmit sem szabad elhanyagolni: sőtálni kell, társaságba járni minden este; ott pedig csevegni, ide-oda forgolódni, hajlongani, kezet csókolni, mindenféle kaszintgatni, sugdosni, szép verseket mondani, szójátékokat faragni, festészetről és költészetről fecsegni, tapsolni, ha a ház urnője énekel, aztán a dicsőség sugaraiiban fűródve, sajnálkozva elbűsüzní. — Fogadom az újságírókat; a nap bármely órájában elszentvedem, hogy meginterjuvoljanak, nem bánom, akármiről: a kínai kérdéstről, vagy a gabonaárfolyamról. Jelszavam az, hogy velem mindenki meg legyen elégedve. Szó ami szó, még sokáig tovább fűzhetném ezeket a badarságokat, melyekben, dicsekvés nélkül mondhatom, igazi mester vagyok.

Albert: Elhiszem! Es... hogy vélekedel különösen az akadémiáról!

Dénes: Komolyan, ujját ajkára téve): Pszt, kicsikém, ezzel úgy vagyunk, mint Elzász-Lotharingiával...

Albert: Mindig rágondolunk...

Dénes: Es soha se beszélünk róla! Vagy legalább csak a győzelem napján — — — De most kotródj el innen! Levelet kell írnom!

Henri Lavedan.

sító határozat hatályon kívül helyeztessék; továbbá elrendelte Derencin Xavér rendőrigazgatónak állásától való haladéktalan felfüggesztését és ellene a fegyelmi eljárás megindítását a dr. Baccich Icilio ellen hozott kiutasító határozat miatt.

A képviselőtestület ezen rendelkezéseit f. hó 14-én 3712 sz. a. kelt rendelettel felfüggesztettem, ami ellen a képviselőtestület felebezéssel élt. Ennek folytán a belügyminiszter az ügyet megvizsgálván, eljárást helybenhagyta és a képviselőtestület vonatkozó határozatait f. hó 19-én 4744 eln. sz. a. kelt rendeletével semmisenek jelentette ki, mert a kiutasítás ügyében való intézkedésre a képviselőtestület nem illetékes, és mert az ezen ügyben a rendőrhatalóság részéről tett rendelkezés ellen szabályszerű jogorvoslat lévén igénybe vehető, a rendőrségi igazgató ellen az általa ez ügyben követett eljárás megvizsgálása nélkül nem volt fegyelmi eljárás elrendelhető s így állásától sem volt felfüggeszhető.

Miről a városi tanácsot további megfelelő eljárás végett ezennel értesítem.

II.

A m. kir. belügyminiszter ur ő nagyméltóságának f. é. június hó 19-én 4744 eln. sz. a. kelt rendelete folytán értesítem a városi tanácsot, miszerint Fiume szabad város és kerülete képviselőtestületének f. é. június hó 13-án tartott ülésében hozott, az állam törvényeivel, kormánnyal a független bírosággal, a katonai és polgári hatóságokkal szembe helyezkedő, a képviselőtestület törvényes hatáskörét tullepő határozatából, valamint előző egyéb határozataiban megnyilvánuló, az állam érdekeit veszélyeztető magatartásából a m. kir. kormány meggyőződést szerezvén arról, hogy a képviselőtestület jelen összeállításában a közigazgatás zavartalan menetét veszélyezteti és a Statutumban előirt feladatának eredményesen megfelelni nem képes, ez okból a kormány indítatva érezte magát, hogy Fiume város és kerülete Statutumának 27. §-a alapján a KÉPVISELŐTESTÜLET FELOSZLATÁSÁT ELRENDEI JE.

Amidőn a városi tanácssal a m. k. Kormánynak a f. hó 17-én tartott minisztertanácsban hozott fenti elhatározását közlöm, egyben utasítom, hogy arról a városi képviselőtestületet haladéktalanul értesítse.

Megjegyzem végül, hogy a városi Statutum 27. §-a értelmében az új képviselőtestület megalakulása céljából a választások kiírása iránt négy héten belül intézkedni fognak.

Fiume, 1913. június 21-én.

Wickenburg s. k.

Ujdonságok.

—o—

A LEGHOSSZABB NAP.

Ma van a leghosszabb nap és a legrövidebb éjszaka. December 21-ike óta, naponta átlag 3 perccel növekedett a nappalok hossza, az éjjelek rovására. Végeredményben kerek 8 órával hosszabbak a napok most, mint voltak Karácsony tájékán. De érezhető is alaposan ez a különbség. Hajnali 3 órakor már világosodik. Vidéken, ahol tisztább a levegő és nagy házak nem fogják fel a világosságot esti fél 9 óra után még egészen jól lehet ujságot olvasni. Reggeli 4 órakor kel fel a nap és csak esti 9 órakor tér nyugovóra. A hajnali és esti szürkület is jóval tovább tart 1 óránál. De szüksége is van a gazdaembernek a hosszú napokra. Hajnalban, amikor a városi emberek ugrszólván még első álmukat alusszák, már nagyban járja a mezőkön a krumplikapálás, kukoricatöltögetés és széna-kaszálás.

Alig egy hét választ el az aratástól, a mit talán sohasem vártunk olyan nehezen, mint mostan, mikor üres minden magtár és közel van hozzánk, a buzaterelő ország népéhez, a veszély, hogy hiányozzék asztalunkról az imába is foglalt mindennapi kenyér. Akkor lesz még csak sok dolga a gazdának. Hajnali 3 órától sötét estélig dolgozik, hogy behordja az áldást, amire nagy szüksége van ennek a szegény országnak. Ma, június 21-én, a mi időszámításunk szerint hajnali 3 órakor érte el a nap a Ráktérítőt és sugarai merőlegesen estek a Szahara sivatag környékére, ahol kimondhatatlan forróság uralkodik mostanában. A nap észak felé való közeledésének itt a határvonala. Az egyenlítőtől északra, 23 és fél foknyira, 2600 km. távolságra került fel a nap 3 hó leforgása alatt, tehát naponta több mint 28 km. utat tett meg látszólag.

Ma, június 22-én kezdődik a hivatalos nyár. Ma fordul vissza a nap és fél éven át szakadatlanul távozni fog tőlünk. Vele együtt a nappalok hossza lassan, de biztosan fogyásnak indul.

— **A kormányzó Fiumében.** Wickenburg István gróf v. b. t. t. kormányzó ma reggel Budapestről visszaérkezett Fiuméba.

— **Kinevezés.** Wickenburg István gróf kormányzó, mint a m. kir. tengerészeti hatóság elnöke Forempoher Hugó hosszujáratu kereskedelmi kapitányt ideiglenes minőségű m. kir. révbiztossá nevezte ki.

— **Haldokló himlősök.** Az aggodalom, amely a feketehimlő behurcolása és fenyegető módon való terjedése miatt támadt, még nem szűnt meg. Napok óta nem történt ugyan újabb megbetegedés, de a felizgatott kedélyek még nem csillapultak. A járványkórházban levő betegek közül kettőnek az állapota rosszabbodott, de az orvosok remélik, hogy mindkét beteget megmenthetik az életnek.

A mentőállomáson a beoltások továbbra is délelőtt 9—12 és délután 3—6 között történnek. Azok, akik még nincsenek beoltva a saját érdekükben cselekszenek, ha a mentőállomáson beoltásra jelentkeznek.

Holnap délután a vasárnapra való tekintettel nem lesz oltás.

— Itt említjük meg, hogy az új járványkórház berendezési munkálatait, valamint a rendelkezésre álló két Döcker-barakk felszerelését Pehlinben megkezdték.

NESTLÉ FÉLE

régbevált GYERMEKLISZT
PRÓBADOBOTZ INGYEN KÜLD.:
HENRI NESTLÉ, WIEN, LBIBERSTRASSE 48

— **Német postások Fiumében.** Hétfőn érdekes vendégei lesznek a fiumei postásoknak. 250 német birodalmi kartársuk érkezik ide, hogy egy kicsit körülnézzen a magyar tengerparton. A német postások Boroslón, Bécsen és Grázon át vasárnap este érkeznek Abbaziába, ahol a Hofbrauban hangverseny lesz a tiszteletükre. Hétfőn reggel fél 9 órakor érkeznek Fiuméba, ahol Schmiermund Ernő főfelügyelő fogadja őket. Fél 11 óráig a várost tekintik meg, akkor a Deákban villás reggeli lesz, mely alkalommal a Jellasich ezred zenekara fog hangversenyezni. Déli fél 1 órakor Abbaziába megy a társaság, ahol este a Casino des Étranger hangversenyt rendez a tiszteletükre. Ezen részt vesznek a fiumeiek is, a mi miatt az Ungaro-Croata éjjel 12 órakor külön hajót indít Abbaziából Fiuméba. Abbaziából Pólán, Brionin és Trieszten át Velencébe mennek a postások, ahol szétoszlik és minden résztvevő tetszés szerinti irányba távozik.

— **Közgyűlés.** A Fiumei Szabad Liceum Egyesület f. hó 26-án fél 7 órakor a flesőbb leányiskola helyiségében közgyűlést tart.

— **Az Ultonia Fiumében.** A Cunard-hajóstársaság Ultonia gőzöse ma kikötőnkbe érkezett.

— **Térzene.** A katonazenekar hétfőn este hangversenyt ad a Dante-téren, a következő musorral:

1. Ferenc Ferdinánd főherceg — „Casserta” induló.
2. Gounod — Részletek a „Philemon és Baucis operából.
3. Ziehrer — „Tengerész-dallamok” keringő.
4. Massenet — Nagy ábránd a Werther operából.
5. Kálmán — Részletek a „Tatárjárás” c. operettből.
6. Norton — Japán szerenád.

— **Postaaltisztek közgyűlése.** A magyar kir. posta- és távirda altisztek és szolgálk emberbaráti egyesülete fiumei csoportja csütörtökön tartotta közgyűlését, melyen diszelnökül Schmiermund Ernő p. t. főfelügyelő, postafőnököt kérték fel az elnökség részéről. A régi tisztikarnak, Varga jegyző és Mojsza pénztárnok jelentése után megadták a felmentvényt. Az új tisztikar a következőképpen alakult meg: védnök Schmiermund Ernő, ügyvezető elnök: Bohuny József, alelnök: Schubaly Géza, titkár: Balázs András, pénztárnokok: Mojsza Teofil, Segota János, ellenőrök: Bognár Lajos, Brolik Péter Pál, jegyzők: Varga Ferenc, Juhász Károly, felügyelő bizottság: Boros János, Glavák Adám, Baliko János, Visinko Péter, Kelemen Fábrián, felügyelő bizottsági pötagok: Koresmáros József és Pálfi Sebestyén, választmányi tagok: Bortolotti János, Leskovár Milán, Péterfi István, Adorján Károly, Szakál Mihály, Superina Natale, Francetich János, Kolár Mihály, Pletenac János, Scrobogna Márián, Butkovich Antal, Grommer András, Kauzal Béla, Mózsek János, Szampl András. Ennek az országos szervezetű egyesületnek Budapesten palotája van, továbbá Hévízen gyönyörű üdülőtelepe és fürdője s most Noviban építenek modern berendezésű üdülő telepet, egybekötve tengeri fürdővel. Novi község

előjárósága az üdülőhely részére díjmentesen adta a földterületet.

— **A Siam balesete.** A Lussin-szigete közelében megsérült Siam gőzösből az Előre állandóan szivattyuzza a vizet. A hajó vizalatti részén levő résen keresztül folyton ömlik be a víz s a rizsrakomány teljes kirakására van szükség, hogy ez a rés a vizvonal fölé kerüljön.

— **A Természetbarátok Turista Egyesülete** fiumei fiókja holnap, vasárnap délután kirándulást rendez Noviba. Találkozás délután egyenegyed három órakor az Adamich-mólón. Utiköltség 1.50 korona.

— **Az alkohol.** Tegnap délután öt órakor Simpich János 43 éves munkás Jericevich Marco 23 éves horvát munkás társaságában részegen ment haza. A két munkás között szóváltás támadt, miközben a részeg Simpich kést rántott és Jericevichet több helyen megszúrta. A kiáltásokra odasietett a közel álló rendőr, aki rögtön mentőkért telefonált, a részegét pedig bekísérte. Jericevichet a kórházban ápolás alá vették. Sérülései nem súlyosak.

— **Kőművessors.** Gardasanich Mihály 19 éves susáki kőműves tegnap este lezuhant egy állványról, minek következtében súlyos zuzódásokat szenvedett. Beszállították a kórházba.

— **Grünhut és Társa** hajózási vállalat hajóinak mozdulatairól a következő értesítést vettük: az Anna gőzös ma reggel érkezett Fiumében palermói rakománnyal; a Lina gőzös utban Sfaxból Carlópágóba sórakománnyal; a San Severo gőzös utban Tuniszból tripoliszi rakománnyal; a Magyar gőzös ma kezdte meg a kirakodást Tarantóban; a Pecine gőzös utban Galatzból Nápolyba gabonával; az Indeficienter Galatzban rakodik gabonát Velence részére.

x **Fogműterem.** Legujabb amerikai módszer. Modern hygienia. Szegényeknek d. e. 8—9-ig foghuzás ingyen. Novák Rudolf műfogspecialista Fiume Corso 42, a Corso mozi fölött.

— **Tengeri kirándulások** a magyar-horvát tengeri gőzh. rt. hajóival folyó hó 22-én, vasárnap:

Cirkvenica és Noviba a „Szamos” gőzössel d. u. 2.30 órakor; visszajövet indulás Noviból d. u. 6, Cirkvenicából 6.40 órakor. Menetár oda-vissza K 1.50; a jegyek már a d. e. 8.45 és 10.30-kor induló hajókkal való odautazásra is válthatók és feljogosítják az utast este a kiránduló hajóval való visszajövetelre. A gőzös este visszajövet 7.15 órakor Portorét is érinti.

Portore- és Buccariba az Abbazia gőzössel d. u. 2.30 órakor, menet és esetleg visszajövet is Urinj érintésével; indulás Buccariból este 7 és Portoreből 7.20 órakor. Menetár oda-vissza 80 fillér személyenként.

Abbaziába az Almádi és Füred termeshajókkal váltakozólag d. e. 7, 8, 9, 10, 11 és déli 12 órakor, d. u. 2, 3, 4, 5, 6, 7 és 8.30 órakor. Utolsó járat Abbaziából Fiuméba este 8 órakor.

Estéli járat a „Stefania” vagy „Sirály” gőzössel; indulás Fiuméből este 8 és Abbaziából este 11 órakor. Menetár oda-vissza 1 korona 20 fill. személyenként (kedvező idő esetén).

Abbaziából Lovranába a Stefania és Sirály termeshajókkal indulás Fiuméből d. e. 10, 10.30, d. u. 2.40, 3.10, 3.45, 4.45, 5.25 és 6.40 órakor.

Fiuméből Lovranába a Stefania és Sirály termeshajókkal d. e. 9.15, 9.30 és 11.30 órakor; d. u. 1.30, 2.30 és 4.30 órakor. Lovranából Fiuméba d. e. 10.30, 11.15, d. u. 1.30, 3.30, 6.15 és 7.20 órakor. Menetár oda-vissza K 1.20 személyenként.

Ika és Lovrana a Sava gőzössel d. u. 2.30 órakor menet Voloscát 3.05, Abbaziát 3.20 és Lovranát 4.10 órakor érintve. Indulás Lovranából este 7, Ika-ból 7.15 és Abba-

ziából 7.40 órakor. Menetár oda-vissza 80 fill. Külön kirándulás *Arbeba*, hétfőn, 23-án a „Liburnia” gőzössel; indulás Fiuméből d. e. 8, Abbaziát és Lovranát érintve; indulás Arbeból d. u. 2.30 órakor. Menetár 8 korona személyenként az oda-vissza utazásra.

— **Corso mozi.** Ma esti új műsor: Földközi tengeri halfajok. — Demonios, detektívdráma.

x **Magyar ház a Lidón.** A 20 szobás magyar háza. Penzió 12—13 lira. Magyar Mocenigo 10. Velence s a Lido egyetlen Guttman-penzió Lido Via Lazzaro konyha s személyzet.

x **Uj fogtechnikus.** Novák Rezső fogtechnikus műtermet nyitott a Corso 42. sz. alatt levő Mattiassi házban. Legujabb amerikai rendszerű munka. Modern hygienia.

TŐZSDE.

Budapesti Értéktőzsde.	Jun. 20 záriat	Mai árt. 1/1 óra
Magyar hitelrészvény	812.—	808.50
Oszt. hitelrészvény	617.—	616.—
4%-os koronajáradék	80.95	80.80
Oszt. nagy államvasut	706.50	701.—
Jelzálogbank	417.—	414.—
Leszámitolóbank	507.50	504.—
Hazai Bank	278.50	277.—
Magyar Bank és Keresk. R.-T.	534.—	530.—
Rimamurányi	684.—	678.—
Salgótarjáni	744.—	738.—
Közuti Vasut	634.50	630.—
Városi Villamos	356.—	354.—
Adria	532.—	—
Déli Vasut	120.50	—
Magyar Cukoripar	2755.—	—
Rizsgyár	3825.—	—
Budapesti Gabonátőzsde. (50 kilogrammként.)		
Buza áprilisra	11.77	—
Buza májusra	—	—
Buza októberre	11.30	11.33
Rozs 1913 áprilisra	—	11.83
Rozs októberre	8.92	8.96
Tengeri májusra	—	—
Tengeri júliusra	7.94	7.92
Tengeri augusztusra	8.03	8.04
Zab áprilisra	—	7.32
Zab októberre	8.75	8.75
Bécsi Értéktőzsde.		
Oszt. hitelrészvény	617.—	615.50
Magyar hitelrészvény	810.—	809.—
Oszt. nagy államvasut	705.50	701.50
Déli Vasut	120.50	119.50
Alpesi	922.50	912.—
Skoda	827.—	821.—
Oszt. koronajár.	82.55	—
Fiumei és trieszti értékek:	Legutóbbi kötések átlagárt.	
Fiumei 4%-os kölcsönkötv.	92.—	
Banca Fiumana	650.—	
Fiumei Kereskedelmi Bank	295.—	
Fiumei Népbank	112.—	
Litorale Bank és Takaréksz. Susák	240.—	
I. Horvát Takarékpénztár	6100.—	
„Indeficienter” tengerhajóz.	500.—	
Magyar-Horvát Gőzhajótárs.	1400.—	
Magyar-Horvát Szabadhajózás	1100.—	
Orient tengerhajózási társ.	1300.—	
Alt. Forgalmi r. t. régi	1900.—	
„Magyar Olajgyár”	1800.—	
Austro-Americana	202.—	
Navigatione Libera Triest	292.—	
Oszt. Lloyd	643.—	
Stabilimento Tecnico	584.—	
Ampelea Szeszpároló Rt.	9850.—	
I. Trieszti Rizsgyár	436.—	
„Kerka” dalmát vízművek r. t.	717.—	
Spalato Portland Cement	431.—	
Assicurazioni Generali Nap.	396.—	
Riunione Adriatica	891.—	
	3910.—	

UJ FÜRDŐINTÉZET (meleg fürdővel).

ABBAZIA Reichstrasse

Gőz-, kádfürdő- és meleg tengerivizfürdők.

☛ Szobák 3. — koronától feljebb. ☛

Tulajdonos: I. R. SCHWEIGLER

VENEZIA

HOTEL PENSION VENIER

San Marco Ponte Goldoni. Szobák 2^{1/2} lirától, teljes ellátás napi 8 lírától, feljebb. Német kiszolgálás.

Távirat — Telefon.

A főrendiház ülése.

BUDAPEST, jun. 21. A főrendiház tegnap délután 4 órakor Jósika Samu báró elemkölete mellett ülést tartott. Több kisebb ügy letárgyalása után a hajdudorogi görög-katolikus magyar püspökség ügyét vették elő. Hosszu Vazul román püspök azt mondta, hogy nekik a püspökség ellen kifogásuk nincs, csak azt kívánják, hogy ezzel a román érdekeket ne sértsék. Arra kéri a miniszterelnököt, hogy a nemzetiségi kérdést vigye dülőre.

Tisza István gróf rögtön felelt Hosszu Vazulnak és kijelentette, hogy a nemzetiségi kérdés megoldását elsőrendű fontosságúnak tartja és arra törekszik, hogy a magyar-ság és a magyarországi románok között a teljes egyetértést létrehozza. Reméli, hogy ebbeli fáradozását siker fogja koronázni.

Az ülés este 7 órakor ért véget.

Hazai Bécsben.

BUDAPEST, jun. 21. Hazai báró honvédelmi miniszter hatásköréhez tartozó kérdések miatt vasárnap délután Bécsbe utazik.

—o—

Ertsey lemondása.

BUDAPEST, jun. 21. A Ház elnökségéhez még nem érkezett meg Ertsey Péter lemondó levele, így ezt valószínűleg csak a csütörtöki ülésen fogják bejelenteni.

A képviselőház elnöksége a királynál.

BUDAPEST, jun. 21. A képviselőház elnöksége Beöthy Pál vezetéke alatt holnap Bécsben tázik, hogy kihallgatáson jelenjék meg a királynál.

—o—

Kabinetváltás készül.

BUDAPEST, jun. 21. Mindinkább terjed az a hír, hogy a kabinetet ószre rekonstruálják. Beöthy Lászlót nem lehet tovább állásban való maradásra bírni és Jankovich Béla kultuszminisztert emlegetik utódjának. Jankovich helyett Berzeviczy lenne a közoktatásügyi miniszter. Valószínű, hogy Tellezky is elhagyja a miniszterséget, mert neki tudják be, hogy Serényi lekötözt a földmívelésügyi tárcáról.

Gerő százados ügye.

BUDAPEST, jun. 21. Gerő százados ma reggel megjelent a hadbírószágon és kihallgatásra jelentkezett.

Quarnero kávéház Abbaziában

Az előkelő világ találkozóhelye.

Minden délután első- rangú hangverseny.

Estéknént hangversenyek, táncmulatások, kinematograf előadások, tombolák kabaret előadások stb.

Comptoirista

német, magyar és olasz nyelvismerettel, hosszabb irodalmi gyakorlattal, állást óhajtt változtatni.

Cim a kiadóhivatalban.

Az új belügyi államtitkár.

BUDAPEST, jun. 21. A Jakabffy Imre lemondásával megüresedett belügyi államtitkárságot Szinnyey-Merse István sárosme gyei főispánnal, Tisza régi bizalmasával fogják betölteni.

Munkapártiak Aradon.

BUDAPEST, jun. 21. A munkapárt tegnap este értekezletet tartott, melyen elhatározták, hogy Tiszát teljes erővel támogatják Aradon. E célból minegy 80 munkapárti képviselő utazik Aradra.

—o—

A berlini polgármester köszönete.

BUDAPEST, jun. 21. A tegnap városi közgyűlésen felolvasták Wernuth berlini polgármesternek a császári jubileum alkalmából fővárosunk részéről küldött üdvözlő átiratra Budapest főpolgármesteréhez válaszul küldött táviratát, mely így szól: Az átiratot a két monarchia polgársága között megnyilvánuló kölcsönös barátságunk tekintjük. A jó kívánásokat hálásan viszonozva és hasonló baráti érzelmekkel eltelve, üdvözljük a Duna melletti szép testvérszékvárost.

Megölte az urát.

BUDAPEST, jun. 21. Rémes gyilkosság történt ma reggel a Zuglóban. A Telep-utca 3-ik számú házban lakik Reitgruber János 33 éves kocsis, akit a felesége, Debreceni Julianna meggyilkolt. A házaspár 10 éve van együtt, folyton rosszul éltek, mert a férj sokat ivott és házsártoskodott. Ma is hajnalban jött haza és mikor elaludt, az asszony egy zsineggel lekötözte és baltával széthasította a fejét. A gyilkos feleség önként jelentkezett a rendőrségen.

Egy örült réptettől.

BREMA, jun. 21. A katolikus elemi iskolában rettenetes vérengzést vitt végbe Schmidt Frigyes Ernő népiszkolai tanító, aki vadászfegyverét magához véve berohant egy leányosztályba, ahol 67 gyermek volt együtt Pohl Mária tanítónővel. Legelőbb lelőtte a tanítónőt, majd a leányokra tüzelte és 15 leterített a golyó. Összesen 36 lövényt lőtt ki és egy hét éves kis leány annyira megijedt, hogy leugrott az emeletről és szörnyet halt. Böhlmann tanító kivezette fiuosztályát az épületből és utána ment Schmidtnek, aki belelőtt, mire Böhlmann torkon ragadta őt, de nem birt vele. Schmidt kirántotta magát a súlyosan megsebesült ember kezeiből és magára lőtt. Meghalt. A véres tettnek három halottja van. Nyolcan az áldozatok közül halállal vivődnek.

Általános sztrájk Ferrarában.

MILANO, jun. 21. A ferrarai munkáskamara Ferrara egész tartományára kimondta az általános sztrájkot, mely már hétfőn veszi kezdetét. Félő, hogy a mozgalom a Po menti más területekre is kiterjed, hol a munkásság már hosszabb idő óta szervezkedik. Ferrarában az állapotok nem egészen megnyugtatók; egyes tüzesetekről és zavargásokról is szólnak a jelentések.

Ella Villa

Penzió és vendéglő, Abbazia. Szobák ellátással és ellátás nélkül. Mérsékelt árak.

Triesztből Velencébe és vissza

Tripovich D. és Tsa. hajózási vállalata. Naponkénti nyári gyorsvonal

a Venezia és Wurmbrandt gyorsgőzöskkel. Az út tartama csak 3 óra.

Indulás Triesztből naponta 8 órakor d. e. Indulás Velencéből naponként 2 órakor d. u. vasárnap 8 órakor d. u.

A kémkedés beszüntetése.

BECS, jun. 21. Az interparlamentáris unió interparlamentáris csoportjának mai ülésén Licht dr. képviselő javaslatot nyújtott be, hogy a szeptemberben Hágában tartandó nemzetközi unió fejezze ki azt az óhaját, hogy a legközelebbi békekonferencián a hatalmak a kémkedés megszüntetésével foglalkozzanak, esetleg a kémkedés nemzetközi megszüntetését határozzák el. Ezt a javaslatot a zúnió tanácsa elé terjesztik előzetes megvitatás végett.

—o—

A francia választójogi reform.

PARIS, jun. 21. Az általános választójog bizottsága Barthou miniszterelnök és Klotz belügyminiszter felszólalásai után 19 szavazattal 13 ellenében elfogadta Jaures indítványát, amely a szenátus által elfogadott választójogi javaslatot elveti. A bizottság ezután 16 szavazattal 13 ellenében elhatározza, hogy a kamara által már elfogadott szöveget akceptálja. Az előadó tisztelet ismét Grossierre bizzák és felszólítják a kamarát, hogy ez ügyben még a nyári szabadság előtt nyilatkozzék.

A testőrtiszt a fegyházban.

BECS, jun. 21. Annak idején sokat irtak irtak a lapok D'Almeida testőrtisztról, aki Miguel braganzai herceg egyik legnagyobb híve volt s a kit a portugál ellenforradalom leverése után tíz évi fegyházra ítélték. D'Almeida az osztrák és magyar hadseregben is szolgált és Ausztriában igen sok barátja van. Különös kegyképpen megengedték D'Almeidának, hogy néha-néha egy-egy ismerősét fogadhassa. Így legutóbb Kuhn báró lisszaboni osztrák és magyar követ látogatta meg börtönében s egy darabig elbeszélgetett vele. A hajdani gárdatiszt rendkívül szánalmas állapotban van. Szemöldökét leborotválták, haját tövig lenyirták, arca egészen eltorzult és fegyencársai állandóan inzultálják, hogy a köztársasági érzelmű öröknek kedveskedjenek.

A hadnagy vére.

WÜRZBURG, jun. 21. A 11. tábori tüzezrednek egy Frankfurter nevű közlegénye a gyakorlótéren vérbomlás következtében megbetegedett s az orvosok megállapították, hogy a beteg csak úgy tarthatják meg életben, ha vérátömlesztést végeznek. Az ezredes frontba állította az ezredet és megkérdezte a katonáktól, hogy ki volna kész vért megcsapoltatni. Erre tizenkét tiszt, köztük egy őrnagy is, kijelentette, hogy hajlandó vért átengedni. Sorsot huztak s egy Bismar nevű hadnagyra esett a sors. Körülbelül másfél liter vért csapolták le, amelyet beömlesztettek a beteg katonatestébe, akinek állapota azóta határozottan javult.

Orosz segítség Szerbiának.

BUKAREST, jun. 21. Néhány nap óta sűrűn haladnak el orosz gőzösök lőszerrel és önkéntesekkel fedélzetükön a román kikötők mellett és Szerbiába mennek. Román politikai körökben azt mondják, hogy a cár távirata után még nagyobb lett a feszültség Bulgária és Szerbia között. A román kormány a feszültebb érdeklődéssel kíséri az eseményeket és egészen kétségtelennek látszik már most, hogy Románia, ha akkor kitör a háború, mozgósít és hadsereggel átkel a Dunán.

Fodrászsegédet

keres azonnali belépésre esetleg kisegítésre Klein fodrász Via Petrarca 6.

Szerbia annektál.

SZOFIA, jun. 21. Hir szerint Szerbia Bulgária jegyzékére, melylyel a szövetségi szerződést visszautasítja, a Szerbia által megszállott területek bekebelezésével fog válaszolni.

Szerbia még egy kísérletet tesz.

BELGRÁD, jun. 21. Pasics miniszterelnök tegnap este több képviselő előtt a következőket mondotta:

— Szerbia semmit sem enged abból a követelésből, hogy a szerződést revideálják. Minden ezzel ellentétes hír alaptalan. Azonban még mindig nincsenek teljesen kimerítve a diplomácia eszközei és noha Bulgária elutasította a revizióra vonatkozó követelést, még lesz egy utolsó kísérlet a béke megóvására. Fel kell tételeznünk, hogy Szófiában végül mégis az enyhébb felfogás fog felülkerekedni, de ha ez nem történik meg, Szerbia készen áll a harcra! Oroszország békeközvetítő munkáját nem szabad alábecsülnünk, de ennek csak akkor lehet eredménye, ha Bulgária enged.

Danew nyilatkozata.

SZOFIA, jun. 21. Danew miniszterelnök a bolgárok álláspontját következőképen világítja meg: Szerződésünkhöz és jogainkhoz erősen ragaszkodunk, jöjjön, aminek jönni kell.

—«0»—

Közel a háború.

BECS, jun. 21. A bolgár-szerb ellentét annyira kiélesedett, hogy a békés elintézés szinte lehetetlennek látszik. Bulgária kijelentette, ha Szerbia nem ad kielégítő választ, akkor szerdán megkezdődik a hadműveletek.

CETINJE, jun. 21. Montenegró három hadtestet mozgósított. A tüzereket újra felszerelték.

—0—

Montenegrói segítség a szerbeknek.

SZALONIKI, jun. 21. Tízezer montenegrói katonát várnak Üszkübbe. A bolgárok megfelelően megerősítették hadállásukat a Strumica folyónál és Üszkü környékén.

Szerbia harcias.

PÉTERVÁR, jun. 21. A Vecserna Vremja hitelesen jelenti: A szerb kormány elfogadta ugyan a meghívást a pétervári konferenciára, de visszautasította a cár döntését. Abban a táviratban, amelyet Péter király a cárnak válaszul küldött, az van, hogy nem meri visszarendelni a szerb csapatokat a hódított területekről, mert Szerbia népe talán föl is lázadna e miatt és legkevesebb volna, hogy a közvélemény elsodorná a kormányt.

—«0»—

A felkoncolt szerb katonák.

BELGRÁD, jun. 21. Tegnapelőtt Hangelia környékén a bolgárok megleptek és lemészároltak egy szerb katonai őrzőparot, a holttesteket pedig megcsontították.

Véres ütközet.

SZOFIA, jun. 21. A lapok külön kiadásokban hirt adnak véres összeütközésekről, amelyek Macedoniában szerbek és bolgárok közt történtek. Bolgár portyázó csapatok több helyütt megtámadták a szerbeket. Hivatalos jelentéseket nem adtak ki a vérontásokról.

A letartóztatott török merénylők.

KONSTANTINAPOLY, jun. 21. A Mahmud Sefket pasa meggyilkolásával kapcsolatosan letartóztatott 2620 egyén közül csak 30 marad vizsgálati fogságban.

Legalkalmasabb bevásárlási forrás

mindennemű vászon, kézmű, függöny női és férfi konfekcio árukban. (Heti vagy havi részletfizetésre)

Alessandro Roth

Fiume Via E. De Amicis 9 i. em.

Telefon 15-65



Mindenkinek kedves

Ajándék

FIUME kikötőből

1 zsák kávé

(en miniatüre) finom porított kávéval töltve
Kapható - 3 minőségben -

E. STOCHEL csomagüzletében.

„DE LA VILLE“

SZÁLLODA ÉS KÁVÉHÁZ

FIUME, DEÁK-KORZÓ.

50 szoba

— A magyarság találkozó helye. —

Kitűnő kávéházi italok és ételek. Bel- és külföldi lapok.

Estéknként az első BECSI NŐI ZENEKAR hangversenye. Naponta új műsor.

TULAJDONOS:

BUDAI KÁROLY

CIRKVENICA.

Therapia pavillon.

Elsőrendű kávéház. Kitűnő italok fagyalt, hideg felvágott stb. Olcsó árak.

Naponta Horváth Gábor hírnedcs kisbögös cigányzenekara hangversenyez.

Hutter Ferencz

a fiumci De la Ville volt főpincére.

Eladó 2 vendéglő

jó üzletmenettel, az egyik Abbaziában a másik Susákon. Bövebbet „M. B.“ jelisével Susak postafiók 35.

Valódi brünni szövetek

az 1913. évi tavaszi és nyári idényre.

Egy szelvény 3.10 m. hosszú teljes férfiruhához (kabát, nadrág, és mellény) elegendő, csak	1 szelvény 7 kor. 1 szelvény 10 kor. 1 szelvény 15 kor. 1 szelvény 17 kor. 1 szelvény 20 kor.
--	---

Egy szelvényt fekete szalonruhához 20.— K-ért, szintegy felöltőszövetet, turisztalóent, selyemkarnart, női kosztüm szöveteket stb. gyári áronk káid, mint megbízható és szolid cég mindenütt ismert posztógyári raktár

Siegel-Imhof Brünn.

Minták ingyen és bérmentve.

Az előnyök a melyeket a magánvevő élvez, ha szövetségeseletét közvetlen Siegel-Imhof cégnél, a gyáripiacra rendel meg, igen jelentékeny. Szabott, legolcsóbb árak. Óriási választék. Mintáid, figyelmes kiszolgálás, meg a legkisebb rendelésnél is, teljesen iris árban.

Hattyu gőzmosóda

Fiume, Via Acquedotto 2 sz. (Kucich ház) és a Via Goldoniban (a Dubravčić házbán). Vállalatát a mai kor igényeinek megfelelően, vegytisztító üzemmel kibővítette. melyre a közönség szives figyelmét felhívja. Gyors kiszolgálás. Telefon 9-88. Tisztelettel

Bredár Lajos.

Remek fekvésű villa

uri lak ELADÓ vagy ÉVI BÉRBE ADÓ. Cantrida felett, (Fiumétól 30 perc alatt elérhető). Modern épület, erkély és tágas terrasszal, fürdőszoba, istálló. A házbán remek szobák. Kilátás a tengerre és az egész Quarneróra. Óriási szőlő, gyümölcs és konyhakerttel. Baromfi udvar stb. stb. Cim e lap kiadóhivatalában.

A kinek eladó **használt bútorok** van vagy **olcsón akar bútor** venni (részletfizetésre is) forduljon bizalommal

HERSKOVITS S. butorkerekedőnél
Via G. Parini 6. szám.
Telefon 12-03 szám.

ABBAZIA**BRISTOL** szálló, kávéház s étterem.

140 modern szoba, lift, központi fűtés, melegviz-vezeték, villany, telefon. Kitűnő magyar konyha.

Tulajd. Rudovits V.

Minden a kihordás vagy a szétküldés körül felmerülő panaszt telefon, vagy levelezőlap útján a kiadóhivatalba kérünk bejelenteni.

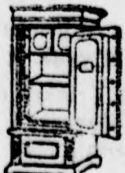
**Redőnyös és lapos íróasztalok**

Íróasztalok, Kartya-nyilvántartás

Teljes intézet herendezés-k

Hirsch es Társa, BUDAPEST.

Telefon 84...27.

**„Regna“ a jemenkor leg-tökéletesebb**

Oroszország díjmentes bemutatás.

Pénz, könyv-írógépek

Elsőrendű minőség. Szolid árak. V., Alkotmány-utca 19. sz.



ABBAZIA
PENSION
QUISISANA

Első rendű
ház.

IDEGENFORGALOM

(Mouvement d'étrangers)

Restaurant
MIRAMARE
CIRKVENICA.
BÉRI: BÉBŐ IMRE.

Abbaziai furcsaságok.

A BARÁTSÁGOS UTITÁRS.

Az utóbbi időben sűrűn előfordul, hogy a Budapestről Fiuméba jövő gyorsvonatra Fiume előtt két vagy három állomással egy barátságosan mosolygó ur száll fel, aki rögtön beleköt az utasokba.

— Hová tetszik utazni? — kérdi büvölően mosolyogva.

Ha a kérdezett azt feleli, hogy Abbaziába, a barátságos idegen rögtön melléje telepszik.

— No, ez igazán nagyszerű — mondja anélkül, hogy tudnád, mi van ebben nagyszerű. — Én is épen oda utazom.

Ezután elmondja, hogy ő már 10 éve jár Abbaziába, ahol állandóan egy kitűnő pensiót keres fel, amilyen nincs több Abbaziában. Isten bizony, nincs több olyan. Micsoda ellátás, uram, micsoda ellátás! Az újat nyalja utána minden ember.

Ha a megszólitott ur azt feleli, hogy neki már ajánlottak egy más pensiót, a nyájas ismeretlen haragosan mondja:

— Mit, Ön egy olyan helyre akar menni? Hiszen ott ariember nem lakhat. Az fenn van az utcán, a vásáresarnoknál. Ott már kora reggel nagy zaj van, ha pedig kitekint az ablakon, kofaasszonyokat lát és tengeri levegő helyett spenótt illat száll be az ablakán. Oda akar ön menni? ... Hiszen az tele van poloskával, a kosztja meg ehetetlen ... Inkább jöjjön hozzám, akarom mondani, a hová én megyek ...

Fiuméban aztán a barátságos utitárs előzékenyen cipeli a csomagokat, veled megy a hajóra, beléd kapaszkodik, dicséri a piszkos ruhád, hogy milyen elegáns, ráül a nyakadra, hogy nem tudsz tőle szabadulni és visz, cipel, huz abba a bizonyos pensióba, ahonnan biztos, hogy két nap múlva megszököl.

Ott aztán kiderül, hogy a barátságos utitárs — maga a pensió volt.

(Márk.)

ABBAZIA

tegnap érkezett fürdővendégei:
(Hótes arrivés hier:)

Arnfeld Berta Budapest	Kinkela
Altmann Harry Wien	V. Nada
Augusztin Árpád Budapest	V. Jolanda
Buzinger Gusztáv Lemberg	P. Grosz
Böhm Flóra Budapest	Palace
Burghela Mihály Bukarest	Al Mare
Binetter Jakab Bátorkeszi	P. Breiner
Buda Ernő Budapest	Seekuranstalt
Biek Anna Maehren	Posthorn
Barkóczy Fehér Budapest	Nina
Braun Mór Pécska	Vidakovich
Benkő Jánosné —	Jazica
Battara Attilio Trieszt	Vécsey
Back Oszkár Póla	Wienerheim
Brabetz Karl Wien	Westphal
Becker Carl Merseburg	Plesch
Csillag Mihály Kaposvár	V. Jolanda
Cenek Franz Sarajevo	H. Bellevue
Dawidowicz Paul Drohobyé	Kurhaus
Eder August Budapest	Plesch
Frühlant Fritz Wien	Union
Fritsch Gyula Budapest	P. Szezfert
Fisevher August Wien	Bristol

Fodor Leopold dr.
Flaschner Klara Wien
Fischer Friedrich Baden
Fudakowska Anna Krakkó
Erber Michael Wien
Ferecz Sándor Budapest
Fute Gyula Budapest
Gaisser József Merseburg
Gutmann Sigmund
Gherfbey M. Konstantinápoly
Goldber Stanislaus Wien
Gurmann József Wien
Gross Robert Wien
Gaudernak József tábornok
Hotzber Max Merseburg
Hohenberg Róbert Wien
Heler Ottó Wien
Haendler Mór
Hirschberg Sándor Taraczkó
Hecht Richard Kolozsvár
Herzog Antal Karlstadt
Hermannstaedter Fritz
Heisler Vilmos Budapest
Heler Mór Budapest
Illi Klára Budapest
Jelinek Géza Szatmár
Klobukowski Wladislaw dr. Varsó
Ketneker Aladár Pécs
Klauber Gyula Budapest
Kukas Hubert Wien
Kovacic Viktor Trieszt
Kovács Jenő dr.
Klein Ferenc dr. Prága
Kropf Adolf Wien
Klein David
Krieger Miklósné Budapest
Kormacker Arthur Merseburg
Kirchner Ottó Merseburg
Lepkovitz Ferdinánd Némethy
Löwi Zigmund Bátorkeszi
Luzsa Ludwig Graz
Lehner Friezt Graz
Löwenbein René
Libano Miksa Póla
Lange Karl dr. Wien
Mann Hugó Budapest
Maltas Béla Budapest
Markreiter Mizi Brünn
Marada István Budapest
Morgenfeld Irma Nagymihály
Müller Karl Zita
Molnár Géza Diószeg
Müller Florian Wien
Novák Kamill Budapest
Niesiottowski Kazimir
Nagy Göde József Budapest
Polak Friedrich Wien
Popper Emil Wien
Prochaska Lajos Budapest
Pollák Berthold Wien
Prica Budislav Karlovac
Prica Stefan Karlovac
Roth Gusztáv Wien
Roth Margit Selmeobánya
Rachmann Antónia Budapest
Rossel Mária Pétervár
Stewich Ottó Merseburg
Székely J. Budapest
Sugár Miklós Pécs
Stunicka Alice Wien
Schlisz Imre Budapest
Smolin Basilin dr. Lemberg
Stancic Melanka
Schwarz Emil Augsburg
Schwarz Rudolf Brünn
Szász Sámuel Nagyvár
Seltmann Sándor Budapest
Springer János Budapest
Severlay Edith Budapest
Stern Max Budapest
Tiller Károly Budapest
Trojan Berta Wien
Urban Edgar Wien
Vidakovic Dániel Budapest
Vany Aranka Budapest
Vass Béla Budapest

V. Nada
V. Nada
Hotel Savoy
Augusta
Grosz
V. Save
Kolb
Plesch
P. Grosz
Bristol
Habsburg
Union
Union
Augusta
Plesch
Wienerheim
Union
Neues K.
Wlassics
H. Stefanie
P. Wiltsch
Seekuranstalt
Palace H.
V. Jolanda
Palace
Wlassics
Marchl.
Fischer
Hausner
Kurhaus
Fischer
Neues K.
Bristol
P. Schlosser
P. Grosz
Palace H.
Plesch
Plesch
Schloss.
P. Breiner
H. Stefanie
H. Stefanie
Szező
Bristol
Vécsey
Orlanda
V. Rosenberg
V. Celestine
Seekuranstalt
Nada
Dávid
Palace H.
Wiltsch
Landr
Bellevue
Wlassics
H. Bellevue
Bellevue
Quitta
Dávid
P. Wiltsch
P. Wiltsch
Habsburg
Habsburg
Jazica
Zotter
Plesch
Schlosser
Grosz
Antoniusch
Pichich
Augusta
Liburnia
Habsburg
Grand H.
Wlassics
V. Souvenir
P. Wiltsch
Töchterheim
H. Stefanie
Landr
Antoniusch
P. Schlosser
Vidakovich
Renée
Habsburg

Walisch Louise Wien
Walisch Eduárd Wien
Walter Stanislaus Krahov
Wailand Ladislaus Laibach
Wisocki Péter dr. Krakkó
Werner Wilhelm Preusen
Wersetz Martin
Weiler Philipp Wien
Weinhauser Fanny Wien
Zawalac Rudolf Wien

Grand H.
Grand H.
V. Augusta
Lokey
Augusta
H. Stefanie
Szező
Grosz
Westphal
Kurhaus

Hungária szálló

Lido - Venezia.

Elsőrendű új szálló. Lift, fürdőszobák stb.
Magyar és francia konyha. Kitűnő italok.

: PENZIÓ 10 LIRATÓL FELJEBB. :

CIRKVENICA.

Modern Penzió

Legajánlatosabb penzió a fürdő mellett. Gyönyörű tengeri kilátás. Kitűnő konyha, Mérsékelt árak.

VELENCE.

ORIENTAL NAGY KÁVÉHÁZ

Riva degli Schiavoni, a Lidora induló hajók kikötőjével szemben.

Tagas terrasz — Játékszoba amerikai bar. — Modern berendezés. — Központi fűtés. Kitűnő szellőztetés.

Naponta 4-től 6-ig és fél 9-től 12-ig szimfonikus zenekar.

Mozgóképelőadás teljes világítás mellett.

Naponta új műsor.

Kőbányai Polgársör,

a Florian, Quadri és Orientale kávéházak, (Szt. Márktér és Riva degli Schiavoni) valamint a Grand Hotel Lido sörszarnoka közönségének legkedveltebb itala.

Vaerin Testv. és Tsa.

Arkaden Café Abbazia

közvetlenül a Quitta fürdő mellett.

Legszébb fekvéssel a Súdstrandon 400 ember befogadására képes terem arkádokkal. Minden kül- és belföldi újság.

Legjobb frissítők és italok.

Csapolt pilseni sör.

Minden vasárnap és csütörtök délután fél 4 órakor a fürdőzenekar szalonkvar-tette hangversenyez. Pihau Farné kávé

Marino szálló Lido-Venezia

(az Excelsior mellett).

Nagy étteremmel. — Modern kényelemmel.

— Mérsékelt árak. — A penzióba fürdőka-bin használata is bele vehető.

Vianelli A. tulajd.

Cantridai fürdő és vendéglő

Tengeri fürdő, 250 szép kabinnal és napkurára szolgáló külön terrasszal. Nagy árnyas vendéglői kert terrasszal és tekepályával. Kitűnő konyha és kifogástalan borok. Kőbányai polgári sör. Villanyos összeköttetés Fiumétól a fürdőig. Vasár-és ünnepnapokon délután zene-hangverseny.

Fürdőjegyek fehéreneművel 40 fillér.

Olcsó bérletjegyek.

Kawa-Santal-Kapszulák kitűnő szer húgycsőfolyás kankó, herelob, hólyaghurut és idült fehérfolyás ellen. Meglepően gyors hatás. 1 doboz ára 3 korona.

Dr. Bota-Injekció ezzel egyidejűleg használva. Orvosiilag ajánlva. 1 üveg 1 kor. 60 fill.; ehhez egy fecskendező férfiának vagy nőknek 1 kor. 50 fill. Eredményért kezesség.

Universal-Fluid felülmulhatatlan hatása testszagatásoknál, reuma-, csuszfej-, fogfájásnál és bőrvizketegségnél. 1 próba üvegcse 40 fill. 1 nagy üveg 1 kor. 50 fill.

SKRIBANEK K. M. gyógyszerháza a „Kereszt“-hez, Temesvár, Erzsébetváros, XIV., Hunyadi-ut 30. Viszontelárusítók jól fizetve.

ADRIA szálloda és étterem
Adamich - utca Tulajdonos: DE NEGRI TRANQUILLO
Kedvelt találkozóhely
A városcentrumában, a hajóállomások közelében villamos vasúti megállóhely. Pompás kilátás a tengerre. Kényelmes és elegáns szobák, fürdők villanyvilágítás, mérsékelt, árák.
Kitűnő német és olasz konyha.
A legjobb dalmát és házi borok, állandóan friss sör.

Aki szobaleányt, szakácsnőt, inast, pincért, vagy bármely alkalmazottat keres, forduljon bizalommal
Logarić J. közvetítő irodájához
Via Parini 15. sz. Telefon sz. 15-87,
Üres lakások és butozott szobák szintén közvetítetnek.

„Mercur“ kávéház
az indóházszámban szemben.
Egész éjjel nyitva. - Amerikai biliárd. - Figyelmes kiszolgálás.
Tulajdonos: ZAGORC FERENC

SCHÖN! — Szépség és hajápolási terme — SCHÖN!
Via Carducci 12, II. em.
A legújabb módszer szerint arc- kéz- ápolás (manicúr, villanyos arcmasszázs (vibrations massage) szemölcslevétel és arcbán levő szőr eltávolítása, tyukszemvágás stb. Diszfésülések elvállaltatnak. Fésülések és hajmosások a rendelő iakásában is elvégeztetnek.
Telefon 11-89.

Villa Sans Souci
Abbazia.
Előkelő családi otthon. - Teljesen ujonan berendezve. Új tulajdonos
Finom bécsi konyha.

Igyék naponta 1—2 palack
Dupla-malátasört
de Szent István védjegyűt, mert ez a legelső, a valódi.
A söriparban korszakot alkotó a „Kőbányai Polgári Sörfőzde“ ezen világhírű söre, amelyet ma már minden országban utánoznak. Nemcsak a legélvezetesebb üdítő ital, de csodálatos gyógyhatása is van idegesség-, étvágy hiány-, vérszegénység-, álmatlanság-, tüdő- és gyomorbetegségeknél; igen ajánlandó lábbadozó betegeknek és szoptató nőknek is.
Ajánlja: Noorden tanár Bécsben; Korányi tanár Budapesten; Glax tanár Abbáziában és számos más szaktekintély.
Kapható:
Frisztöltésű palackokban minden fűszer és csemegé kereskedésben. Frissen csaprol kimérve minden előkelő étteremben.

„Első rituális bar“
ortodox koser borok és más italok, mindennemű hideg és meleg ételek.
Előfizetések kosztra házban és házon kívül elfogadtatnak.
Weintraub Manó.
Via Alessandro Volta 2. sz.

VELENCE
Bonvecchiati szálló
a Szt. Márk-tér közelében. Villanyvilágítás lift, gőzfűtés, fürdők, nagy étterem.
— Teljes penzió napi 10 liráért. —

Legjobb szépitőszert! Hölgyek részére nélkülözhetetlen!
Óvakodjunk az utánzatoktól! Törv. védve.
Csodás, gyors és biztos hatása.
A NŐI SZÉPSÉG
elérésére, tökéletesítésére és fönntartására legkittinőbb és leghibosabb a vegytiszta, sem higanyt, sem ólmot nem tartalmazó, teljesen ártalmatlan, minden gyógyszerárban, drogériában és illatszerekkereskedésben kapható Földes-féle
MARGIT -CRÉME -SZAPPAN
Ezen világhírű arckenőcs eltávolít szeplőt, májfoltot, pattanást, miteszert és más minden bőrbajt, sőt ráncokat, himlőhelyeket is üdév varázsolja. Ára: kis tégely 1 kor. nagy 2 kor. Margit hölgypor (3-féle színben) 1.20 kor. Margit szappan 70 fill., Margit fogpép (Zahn pasta) 1 kor. Margit arcvíz 1 korona. Postán utánvétellel vagy a pénz előzetes beküldése után küldi a készítő:
gutori **FÖLDES KELEMEN** gyógyszerész ARAD.
felirattal és címerrel van ellátva. Utánzatoktól óvakodjunk!
Főlerakat Fiumében: Babich Hinko, Catti utóda, Ernesto Benco drog., Prodam Janos, M. Capudi drog., Jechel Francesco drog., Dr. Mizzan A. gyógyszerháza, Pavaich Fratelli drog., Papp R. drog. és Skodnik H. gyógyszerháza.

Poloskák
hölgy és sváboknak még petéit is nyomán kiirtja a „Löcherer Cimexin“. Nem zkit mindeh. tisztítható vele.
Kapható Dr. Mizzan Adorján gyógyszerháza Fiume.

Ekszer - arany - és chinaezüst - áruk
Steiner Ferencz
Fiume, CORSO 35.
Telefon szám 206.
dús választékban szigorú szolid kiszolgálás mellett kaphatók

Grand Magazin alla Convenienza
NEMES HENRIK fióküzlete
Fiume, Piazza Scarpa 4.
Férfi- női- gyermek fehéreneműk, aljak bluzok, hárisnyák, kézimunkák, kettélek, stb. stb. szolid, szabott árákon.
Katonai és egyenruházati cikkek gyári raktára. Legnagyobb és legjobb bevásárlási forrás.
Nyomatott a „POLINNIA“ Fiumei Kereskedelmi Nyomdában (Telefon száma 400).

ETERNIT - MŰVEK**HATSCHER LAJOS**

BUDAPEST -- NYERGESUJFALU

Központi iroda: BUDAPEST VI. KER.
ANDRÁSSY-ut 33 SZ.
Telefon: 171-72. 12-92.**ETERNIT - PALA**

a jelenkor legjobb

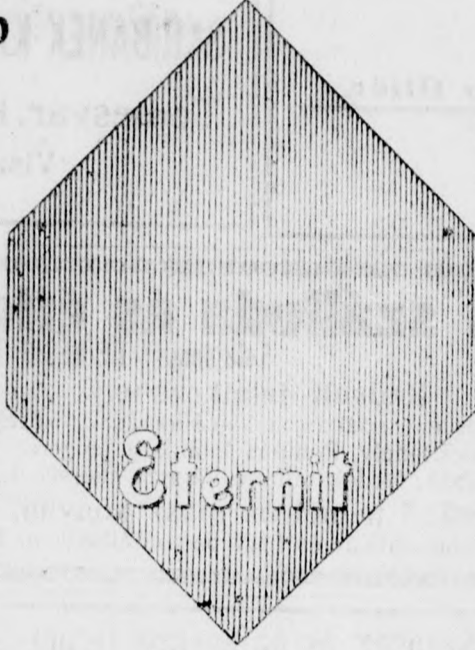
Vigyázat!**Eternit-pala**

csak akkor valódi, ha a fenti rajzszerint minden egyes lap a fővényesen védett szőjegygyel ETERNIT-tel van ellátva; sziveskedjék tehát mindenkor kifejezetten csak valódi

HATSCHER - féle ETERNIT-PALÁT

kérni és silány anyagot visszautasítani!!

Kapható BRAUN & Co. cégnél — FIUME.



tetőfedő anyaga!

Nagyon fontos!**Eternit-művek**

szállítóképessége a Nyergesujfaluban történi gyárnagyob hitás következtében 80%-al emelkedett az elmúlt évhez képest, anyagszállítások tehát a leggyorsabban történehetnek. Ujabb rendszerű

Rhombus és halpikkelyeslapok-

ra különösen felhívjuk szives figyelmét!

LINOLEUM**!! RITKA ALKALOM !!**

Uj küldemény érkezett Linoleum-szőnyegekben, bordúrral és fémsarokkal,

150x200 nagyság	K	8.50	darabja
200x250	"	K	14.—
200x300	"	K	17,—

Viaszkosvászon

78 cm. magas méterenként	Kor.	1.70
110 cm. magas méterenként	Kor.	2.10
115 cm. magas méterenként	Kor.	2.50

Linoleum futók

67 cm. magas méterenként	Kor.	1.60
90 cm. magas méterenként	Kor.	1.10
100 cm. magas méterenként	Kor.	2.50

Linoleum, fürdő-, háló- és ebédlőszobák lefedésére m²-kint Kor. 2.50.Padlók lefedését saját munkásaink által vállaljuk.
Költségvetés ingyen és bérmentve.**Haas Leopold - Fiume**

CORSO 6.

MERCEDES

Az autók királya!

== Bárdi r. t. ==

Budapest VI Lehel-utca 25 sz.

Városi üzlet: V. Mária Valeria u. 1.

Dunántuli fiók: **GYÖR.****ROSENBERGER B.**

és testvére butorraktára

Fiume Corso 34 (Struppi ház) Telef. 504.

MOST NYILT MEG!**BAJIN Z.-Fiume Piazza Andrassy.**

Nőidivat — kézmű — és rövidárkereskedése.

**LIDO-VENEZIA
CASA VENIER**a „Hungária“ szálló mögött.
Szép tiszta butorozott szobák jutányos áron 1 percnyre a hajóállomástól és a nagy fürdőintézetől.
Villanyos világítás.